

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 97 (1971)  
**Heft:** 41

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Grosser Wettbewerb!

Gewinnen Sie Ihre Waschmaschine\* zurück  
(\* natürlich den Kaufpreis)  
Wettbewerbsbedingungen im Fachgeschäft  
oder mit dem Coupon bei der Siemens-Albis AG



## Gut gekocht ist halb gewaschen

Früher, als perfekte Waschmittel und -maschinen fehlten, wurde die Wäsche wenn immer möglich gekocht. Das war die sicherste Methode, hygienisch saubere Wäsche zu erhalten. Nur – die Hausfrau stand dabei stundenlang in der Waschküche.

Heute spielt die Mutter mit Ihren Kindern, während die Wäsche gekocht wird – im Siemens-Waschvollautomaten «Prima-L». Die 100°-Kochautomatik ist eine Wohltat für die Wäsche, tötet Keime und Bakterien und sorgt für strahlende Sauberkeit.

Nach der Hauptwäsche setzt zufließendes Kaltwasser die Laugentemperatur langsam herab. Die Textilien werden somit nicht abgeschreckt.

Die «Prima-L» fasst 4,5 kg Wäsche, hat 14 Programme, Drucktastenautomatik, gleichzeitige Zugabe von 3 Waschmitteln, Temperaturautomatik und Spülstopp. Die «Prima-L» wäscht BIO-aktiv. Ihr Preis: nur Fr. 1695.–! Für weitere Angaben und andere Modelle verlangen Sie bitte unsere detaillierten Farbprospekte.

### SIEMENS

Haushaltgeräte  
Ihre unermüdlichen Helfer

#### Coupon

Senden Sie uns diesen Coupon. Sie erhalten ausführliche Prospekte und Wettbewerbsbedingungen.  
Siemens-Albis AG, Abteilung Haushaltgeräte,  
8953 Dietikon ZH, Telefon 01 88 58 11

Name \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

PLZ \_\_\_\_\_ Wohnort \_\_\_\_\_

N 1.12





**LEUKERBAD**  
 Wenn Leukerquell den Körper stählt,  
 Die Zahl der Jahre doppelt zählt  
 Benutze die Gelegenheit  
 Dann lebst Du eine Ewigkeit

6 Hotels mit 390 Betten

Auskunft erteilt:  
**Hotel- und Bäder-  
 gesellschaft**  
**A. Willi-Jobin, Dir.**  
 Tel. 027 644 44

Thermalbäder im Hause

## Biorhythmus

computer-gerechnet nach Ihrem Geburts-  
 datum bezieht man günstig zu nur Fr.22.-  
 inkl. genauer Anleitung, Etui etc. bei :

Auf Wunsch Gratis-Dokumentation !



**INTER-BIORHYTHMIK  
 INSTITUT** P.R. SEILER  
 Postfach 70 5401 BADEN  
 Tel. 056 / 82 17 95

Profitieren Sie von unserer jahrelangen  
 (Ne 93) **ERFAHRUNG !**

# Midro

**Midro regt Ihren Darm an,  
 ohne ihn aufzuregen**

Midro-Tee hilft sanft, aber nachdrücklich – und  
 ohne jeden Gewöhnungseffekt. Midro-Tee ist in der  
 Schweiz ein vom Publikum bevorzugter Abführtee.  
 Sie erhalten Midro-Tee in Apotheken und Drogerien  
 als Tee oder in Tablettenform. Einfach nur einneh-  
 men.

## Midro-Tee

## Was gibt's Neues, Mister L.



**Mister L.**  
 neu  
 in der herben Duftnote  
 silver dry

Eau de Cologne  
 After Shave Lotion  
 Pre Electric Shave  
 Deodorant Spray  
 Men's Soap  
 Shaving Cream

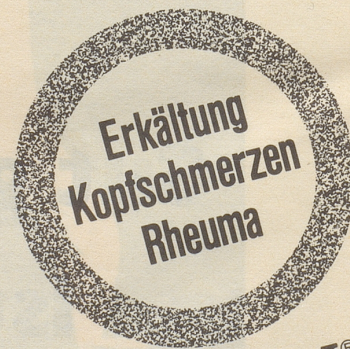
**Rheuma- und  
 Erholungsbad Baden**



**Bad-Hotel Bären**

Haus mit allem Komfort an ruhiger Lage,  
 neben Thernalschwimmbad, Quellen und Kur-  
 mittel im Hause, Jahresbetrieb.

Prospekte durch Fam. K. Gugolz, Tel. 056/2 51 78



# ASPIRIN®



Alle Welt weiss -  
**ASPIRIN hilft**

**Rössli-Rädi**  
 nur im Hotel Rössli Flawil

vor  züglich